

Ἀριθ. 316
ΜΕ'

Ἐν ὀνόματι τῆς Κυβερνήσεως*

Ἀπόφασις τῆς Προσωρινῆς Ἀντὶ Θαλασσίου Δικαστηρίου Ἐπιτροπῆς διὰ τὴν ἰονίαν γολέταν «Παναγία Μυρτιδιώτισσα» τὴν 7 Ἰουνίου 1828, μεταξὺ τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς ἀποκλειστικῆς μοίρας Ἀντιναύαρχου Γ. Σαχτούρη ἀπὸ τὸ ἐν μέρος καὶ τοῦ Παναγιώτου Ζαμποῦ, πλοιάρχου τῆς ρηθείσης γολέτας, ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος.

Ἀναγνώσασα τὴν ἀπὸ 6 Μαΐου 1828 πρὸς τὸ Γεν. Φροντιστήριον ἀναφορὰν τοῦ Ἀντιναύαρχου Γ. Σαχτούρη ἀρχηγοῦ τῆς ἀποκλειστικῆς μοίρας, εἰς τὴν ὁποίαν ἐκθέτει ὅτι τὴν αὐτὴν ἡμέραν πολλὰ πρωὶ συνέλαβε πολλὰ πλησίον τῶν φρουρίων Μοθώνης καὶ Νεοκάστρου τὴν γολέταν «Παναγία Μυρτιδιώτισσα» τοῦ πλοιάρχου Παναγιώτου Ζαμποῦ ἐρχομένην ἀπὸ Πρέβεζαν καὶ διευθυνομένην διὰ τ' ἀποκλεισμένα φρούρια, ὅτι ἀφοῦ τὴν συνέλαβε, τὴν ἐξέτασε καλῶς καὶ τὴν διευθύνει πρὸς τὴν Κυβέρνησιν, ἐπειδὴ ἀπὸ τὰς ζωοτροφίας καὶ ἐνδύματα τὰ ὅποια εἶχε φορτωμένα καὶ ἀπὸ τὴν θέσιν, εἰς τὴν ὁποίαν τὴν συνέλαβε, δὲν τοῦ ἔμεινεν ἀμφιβολία ὅτι ἐσκόπευε διὰ τὰ φρούρια,

Ἀναγνώσασα τὴν ἀπὸ 11 τοῦ αὐτοῦ μηνὸς διαμαρτυρίαν τοῦ ρηθέντος πλοιάρχου Π. Ζαμποῦ, εἰς τὴν ὁποίαν ὁμολογεῖ, ὅτι λαβὼν τὰ ἔγγραφα τοῦ διάπλου του ἀπὸ Κορυφῆς διὰ Τσιρίγον, ἀντὶ τὰ διευθυνθῆ εἰς τὸ σκοπούμενον, παραδρομῆσας ὑπῆγεν εἰς τὴν Πρέβεζαν ὅπου πωλήσας ποσότητα τινὰ σιδήρου ἀγόρασε διάφορα τρόφιμα καὶ ἀπέπλευσε διὰ Τσιρίγον, τὴν δὲ 6 Μαΐου τὸ πρωὶ διαπλέων μεταξὺ Στροφάδων καὶ Σαπιέντσων (Οἶνουσῶν) δεκαπέντε μίλια πρὸς δυσμὰς εἶδεν ἐν ἑλληνικὸν πλοῖον, τοῦ ὁποίου ἡ βάρκα διευθυνθεῖσα πρὸς τὴν γολέταν του τὴν συνέλαβε καὶ τὴν ὠδήγησε πρὸς τὴν νῆσον Πρώτην, ὅπου εὗρίσκετο ἀραγμένος ὁ Ἀντιναύαρχος καὶ ἀφοῦ τὴν ἐπεσκέφθη καὶ τὴν ἐξέτισσε τὴν ἔστειλεν εἰς Αἴγιναν καὶ δι' ὅλα ταῦτα διαμαρτύρεται,

Ἀναγνώσασα τὴν ἀπὸ 9 Ἀπριλίου 1828 ὑγειονομικὴν ἀπὸ Κορυφῆς διὰ Τσιρίγον ἀπόδειξιν τοῦ αὐτοῦ Π. Ζαμποῦ, ἣτις ἐπεθεωρήθη τὴν 2 Μαΐου εἰς Πρέβεζαν ἀπὸ τὸν Βρεταννικὸν Ἀντιπρόξενον διὰ Τσιρίγον,

Ἀναγνώσασα τὰ ἀπὸ 25 καὶ 26 ἔντιμα (factures) τῶν πραγματειῶν, αἵτινες φαίνονται στελλόμεναι ἐξ Ἰωαννίνων ἀπὸ τὸν Νούσιαν Φώτου Χρυσὸν μὲ τὸν ἐπιστάτην του Παναγιώτην Παπαγιαννούλην εἰς Πρέβεζαν, ὅπουθεν ἐφορτώθησαν εἰς τὴν ἰονίαν γολέταν «Παναγία Μυρτιδιώτισσα» διὰ Τσιρίγον,

Ἀναγνώσασα τὴν ἀπὸ 2 Μαΐου δήλωσιν (manifesto) τῶν πραγματειῶν, αἵτινες ἐφορτώθησαν εἰς Πρέβεζαν ἐπὶ τῆς ρηθείσης γολέτας «Παναγίας Μυρτιδιώτισσας»,

Ἀκούσασα τὰς ὁμολογίας τοῦ Παναγιώτου Ζαμποῦ, τῶν ναυτῶν του Νικολάου

* Βλ. καὶ ΓΑΚ. Θελ. Δικ. φ. 13.



Παπαδάκη και Ἀλεξάνδρου Λαζαροπούλου και τοῦ ἐπιφορτωτοῦ Παναγιώτου Παπαγιαννούλη,

Ἀναγνώσασα τὴν ἀναφορὰν τοῦ ἐπὶ τούτῳ διορισθέντος Συνέδρου περιέχουσιν τὰ ἐπόμενα·

«Ὁ Παναγιώτης Ζαμπός, πλοίαρχος τῆς ἰονίας γολέτας «Παναγίας Μυρτιδιώτισσας», ἀνεχώρησε τὴν 9 Ἀπριλίου ἀπὸ Κορυφούς. Μ' ὅλον ὅτι κατὰ τὰ ἔγγραφα τοῦ πλοίου ἐταξίδευε διὰ Τσιρίγον, ἐμβῆκεν εἰς Πρέβεζαν ὅπου διέτριψε 23 ἡμέρας. Πωλήσας ἐκεῖ μέρος τοῦ φορτίου του ἀγόρασεν ἀντ' αὐτοῦ ἄλλο καὶ ἐφόρτωσεν ἐν αὐτῷ καὶ διαφόρους πραγματείας ἐμπορίου τινὸς Ἰωαννίτου Νούσια Χρυσοῦ.

» Ἡ παρὰ τὰ ἔγγραφα εἰς Πρέβεζαν παραστράτησις τοῦ πλοίαρχου φέρει εὐλόγους ὑποψίας. Διὰ τί, ἂν εἶχε σκοπὸν νὰ περάσῃ ἐκεῖθεν, νὰ μὴ ζητήσῃ νὰ σημειωθῇ εἰς τὸ διαβατήριόν του ἢ διὰ Πρεβέζης διάβασίς του; Ὁ ἴδιος ὁμολογεῖ ὅτι ἐπληροφορήθη ἀπὸ τὰς ἐξουσίας τῶν Κορυφῶν τὸν ἀποκλεισμόν τῶν ἐν Πελοποννήσῳ φρουρίων. Ἀλλ' ὁ ἀποκλεισμός τούτων ἐδημοσιεύθη συγχρόνως μὲ τὸν τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου. Πῶς εἶναι δυνατόν αἱ ἐξουσίαι αὗται νὰ τοῦ ἐφάνέρωσαν ἐκεῖνον καὶ νὰ τοῦ παρεσιώπησαν τοῦτον; Ὁ ἴδιος πλοίαρχος καὶ εἰς τῶν ναυτῶν του συνωμολόγησαν ἀκόμη, ὅτι ὀλίγας ἡμέρας πρὶν ἀναχωρήσῃ ἀπὸ τοὺς Κορυφούς εἶχε σκοπὸν νὰ ταξιδεύσῃ εἰς Πρέβεζαν καὶ ἔπειτα ἄλλαξε γνώμην. Τοῦτο συνισχύει περισσότερον τὰς ὑποψίας καὶ γίνεται ἀρκετὰ πιθανὸν ὅτι ἐξ αἰτίας τῶν τότε κηρυχθέντων ἀποκλεισμῶν τοῦ ἠρνήθησαν διαβατήριον διὰ τὴν ἀποκλεισθεῖσαν Πρέβεζαν καὶ ἴσως ἢ ἀλλαγὴ τῆς γνώμης προῆλθεν ἀπὸ τὴν ἀνάγκην ταύτην καὶ ὄχι ἀπὸ μεταμέλειαν καὶ ἔπειτα ἀφοῦ ἐξηλθεν ἀπὸ τοὺς Κορυφούς ἠκολούθησε τὴν πρώτην ἀπόφασίν του.

» Ἐπειτα δὲν εἶναι ἀνύποπτον οὐδὲ τὸ φορτωτικὸν τοῦ Ἰωαννίτου ἐμπορίου, συνιστάμενον εἰς φορέματα ἑλληνικὰ ἢ ἀλβανικά· μάλιστα τὸ ἐπιθεωρηθὲν εἰς Πρέβεζαν διαβατήριον παρασταίνει τὸν ἐπιστάτην τοῦ ἐμπορίου τούτου, τὸν συνοδεύοντα ἐπὶ τοῦ πλοίου τὰς πραγματείας, ὡς φέροντα σχῆμα ἐπιβάτου (*sotto figura di passeggiere*) ἐνῶ εἶναι ἀληθὲς ἐπιφορτωτῆς (*sopracarico*). Αὕτη ἡ ὀνομασία σχῆμα ἐπιβάτου εἶναι εὗρεσις νέα καὶ ἕως τῶρα ἀσυνήθιστος εἰς τὰ θαλάσσια διαβατήρια. Οἱ ἐπὶ τοῦ πλοίου εἶναι ἢ ναῦται ἢ ἐπιβάται ἢ φορτωταὶ ἢ ἐπιφορτωταί· σχήματα ὅμως ἐπιβατῶν εἶναι εἰς τὴν γλῶσσαν τοῦ θαλασσίου ἐμπορίου ὅ,τι οἱ τραγέλαφοι ἢ ἵπποκένταυροι εἰς τὴν τοῦ ὀρθοῦ λόγον. Τέλος ἢ ἀπὸ Πρέβεζαν δήλωσις βεβαιώνει τὸν αὐτὸν ἐπιβάτην, ὅστις εἰς τὸ διαβατήριον φέρει σχῆμα ἐπιβάτου, φορτωτὴν τῶν πραγματειῶν τοῦ ἐμπορίου Νούσια.

» Αἱ ἀντιφάσεις καὶ αἱ ὑποπτοὶ ἐκφράσεις φέρουν ἀναμφιβόλως δικαίας ὑπονοίας οἰκονομίας. Ἀλλ' ὅταν τὰς ἐρευνήσωμεν προσεκτικώτερα διακρίνομεν τὰς αἰτίας των καὶ ἠμποροῦμεν νὰ ἐξηγήσωμεν τὰ ἀποτελέσματα τούτων. Ἀπ' ἓνα γράμμα τοῦ Ἰωαννίτου ἐμπορίου πρὸς τοὺς ἐν Ναυπλίῳ συμπατριώτας του Λιόντον καὶ Νίκον Πόλιον καὶ ἀπὸ τὰς ὁμολογίας τοῦ ἐπιστάτου αὐτοῦ γίνεται φανερόν ὅτι ὁ ἐν Πρεβέζῃ Ἀντιπρόξενος τῆς Ἀγγλίας εἶναι φίλος του· καὶ ἐπειδὴ ἀπὸ τὸ ἐν μέρος τὰ ἀλβανικά στρατεύματα ἐφαίνοντο διατεθειμένα νὰ ὠφεληθοῦν ἀπὸ τὴν πρώτην εὐκαιρίαν διὰ νὰ διαρπάξουν τοὺς ἀόπλους καὶ ἀδυνάτους, καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο ἢ ἐξουσία εἶχεν ἀπαγορεύσει τὰ χρυσὰ φορέματα, ἔστειλεν εἰς Πρέβεζαν ὅσας πραγματείας τούτου τοῦ

εἶδους εἶχε καὶ ἐπαρακάλεσε τὸν ρηθέντα Ἀντιπρόξενον νὰ τοῦ τὰς σῶσιν ἀπὸ τοὺς ἐπικειμένους κινδύνους μὲ πρώτην εὐκαιρίαν διὰ Τσιρίγον ἢ διὰ Σύραν ἢ ἄλλο μέρος τῆς Ἑλλάδος· ἐπετάχυνε μάλιστα καθὼς λέγει ταύτην τὴν ἀποστολὴν των περισσό-
τερων, καθ' ὅσον εἶχε πληροφορηθῇ ἀπὸ γράμματα τῶν Κορυφῶν ὅτι εἰς τὰ τέλη Ἀπριλίου ὁ Ἀμβρακικὸς κόλπος ἔμελλε νὰ ἀποκλεισθῇ ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴν Κυ-
βέρνησιν.

» Ὁ ἐν Προβέξῃ Ἀντιπρόξενος προθυμούμενος νὰ συντρέξῃ τὰ συμφέροντα τοῦ φίλου του, ἐπροσπάθησε νὰ ἀποσκεπάσῃ ἀπὸ πᾶν ἐνδεχόμενον ἐναντίον τὸν ἐπιστάτην του, καθὼς ἀπὸ τὰς ὁμολογίας αὐτοῦ φαίνεται, καὶ τὸν ἔκαμε τὴν ἐπικίνδυνον χάριν νὰ τὸν ὀνομάσῃ *σ χ ῆ μ α ἐ π ι β ᾶ τ ο υ*. Ἀλλ' ἐνέχεται εἰς τοῦτο ὁ ἔμπορος ἢ ὁ πλοίαρχος; Ἡ θαλασσία νομολογία δὲν τοὺς καταδικάζει εἰ μὴ ὅσάκις ἀποδειχθῶσι συνένοχοι τῶν γενομένων παρὰ τῆς οἰκείας των ἐξουσίας λαθῶν ἢ πταιομάτων καὶ κατὰ τοῦτο καὶ οἱ δύο φαίνονται ἀναίτιοι.

» Ἀλλὰ δὲν εἶναι ἄρα γε ἔνοχος ὁ πλοίαρχος Ζαμπὸς δι' ὅσα πρότερον ἀναφέ-
ραμεν; Τὸ νὰ ταξιδεύῃ τις παρὰ τὰ ἔγγραφα του εἶναι βέβαια ἀταξία. Ἀλλ' ἂν εἰς τὸ καταδρομικὸν σύστημα κατακρίνεται, ὅμως εἰς τὸ ἀποκλειστικὸν δὲν συνεπιφέρει καταδίκην.

» Ὁ ἀποκλειστὴς βεβαιώνει ἀκόμη ὅτι ὁ αὐτὸς πλοίαρχος ἔχει καὶ ἀδελφὸν πραγματευτὴν φαγωσίμων εἰς Μοθώνην καὶ τοῦτο προστιθέμενον εἰς τὴν πλησίον τούτου τοῦ φορτίου σύλληψίν του πιθανολογεῖ περισσότερον ὅτι εἰς αὐτὸ καὶ ὄχι εἰς Τσιρίγον ὑπήγαινε νὰ πωλήσῃ ὅσας τροφὰς ἔχει φορτωμένας. Ἀλλὰ τοῦτο εἶναι μα-
κρὰν ἀπὸ τὸ νὰ δώσῃ ἀποχρῶσαν ἀπόδειξιν οἰκονομίας ἢ δόλου. Ὁ ἀποκλειστὴς παρημέλησε μάλιστα νὰ σημειώσῃ ἀκριβῶς καὶ ὠρισμένως τὴν ἀπὸ τὰ ἀποκλεισμένα φρούρια ἀπόστασιν εἰς τὴν ὁποίαν συνέλαβε τὸν οὐδέτερον· καὶ ἡ σιωπὴ αὕτη ὄχι μόνον γίνεται ὑποπτος, ἀλλὰ καταναγκάζει καὶ τὴν τῶν δικαστῶν πίστιν εἰς βεβαιω-
νομένην παρὰ τούτου ἀπόφασιν.

» Αἱ δὲ συμφορτωμέναι πραγματεῖαι τοῦ Ἰωαννίτου ἐμπόρου συναπολύονται ἄρα γε μετὰ τοῦ οὐδετέρου πλοίου καὶ πράγματος; Εἶναι μὲν ἀληθινὸν ὅτι ἀνήκουν εἰς ὑπήκοον τῆς Τουρκίας· ὅμως οἱ στενάζοντες ὑπὸ τὸν ζυγὸν αὐτῆς ὁμογενεῖς Χρι-
στιανοὶ εἶναι μᾶλλον δοῦλοι ἐξ ἀνάγκης παρὰ ὑπήκοοι τοῦ ἐχθροῦ· καὶ ὁ πολιτικὸς λόγος, ὅστις εἰς θαλάσσια δικαστήρια ἔχει τόσον βάρος, μᾶς συμβουλεύει καὶ ὡς δί-
καιον καὶ ὡς συμφέρον νὰ τοὺς περιποιώμεθα, ἀντὶ νὰ τοὺς μεταχειριζώμεθα ὡς πο-
λεμίους. Ἡ πρὸς αὐτοὺς περίθαλψις καταντᾷ μάλιστα ἀπαραίτητος καὶ ἀνορθώνει τόσον τὴν τιμὴν, ὅσον καὶ τὰ συμφέροντα τοῦ ἔθνους, ὅταν καταφεύγουν εἰς τοὺς κόλπους τῆς Ἐπικρατείας μας διὰ νὰ σώσουν τὰ λείψανα τῆς καταστάσεώς των.

» Ἐπειτα τοῦτο ἐστάθη γενικῶς καὶ αὐτῶν τῶν Ναυάρχων μας τὸ σύστημα· ὅσάκις ἀπὴντησαν πλοῖα ἢ καὶ φορτία Γραικῶν ὑπηκόων τῆς Τουρκίας, τοὺς ἄνοιξαν δρόμον ἐλεύθερον καὶ δὲν ἐκράτησαν εἰ μὴ ὅσα εἶχον φορτίον ἢ μέρος φορτίου ἐχθρι-
κὸν ἢ ἐχθροὺς συντρόφους ἐπὶ τοῦ πλοίου. Ἀγαπῶ νὰ λησμονήσω τὸ σκάνδαλον τινῶν ἀπανθρώπων καταδρομέων οἵτινες μετερχόμενοι ἀτάκτως τὸ τόσον ὠφέλι-



μον εἰς τὴν Ἐπικράτειαν ἔργον τῆς καταγωγῆς, δὲν ἐυστάλησαν νὰ λαφυραγωγῇ-
σουν ἀδιακρίτως ὁμογενεῖς, ὡς ἐχθρούς».

Ἡ Προσωρινὴ Ἀντὶ Θαλασσίου Δικαστηρίου Ἐπιτροπὴ, ἀποδεχομένη τὴν
γμῶμην τοῦ Συνέδρου τῆς, ἀπολύει ἐλευθέραν τὴν ἰονίαν γολέταν «Παναγία
Μυρτιδιώτισσιν», μὲ ὅλας τὰς ἐν αὐτῇ πραγματείας, τόσον τοῦ πλοιάρχου
Π. Ζαμποῦ, ὅσον καὶ τοῦ Ἰωαννίτου ἐμπόρου Νούσια Φώτου Χρυσοῦ.

Ἐκρίθη καὶ ἀπεφασίσθη τὴν ἐβδόμην Ἰουνίου τοῦ χιλιοστοῦ ὀκτακοσιοστοῦ εἰ-
κοστοῦ ὀγδόου ἔτους. Ἐν Αἰγίνῃ.

Ἡ Προσωρινὴ Ἀντὶ Θαλασσίου Δικαστηρίου Ἐπιτροπὴ

Ἐδουάρδος Μάσσων

Χ. Κλονάρης

Γρηγ. Σοῦτζος

Ὁ Γραμματεὺς

Γ. Μ. Καραμᾶνος

Ἀριθ. 319

ΜΣΤ'

Ἐν ὀνόματι τῆς Κυβερνήσεως*

Ἀπόφαισις τῆς Προσωρινῆς Ἀντὶ Θαλασσίου Δικαστηρίου Ἐπιτροπῆς διὰ
τὴν σαρκικὴν βρικογολέταν «Αἰμιλίαν» τοῦ πλοιάρχου Ἀντωνίου Κοπέλλου
τὴν 8 Ἰουνίου 1828 μεταξὺ τοῦ Ἀντιναύρχου Γ. Σαχτούρη, ἀρχηγοῦ τῆς ἀπο-
κλειστικῆς μοίρας ἀπὸ τὸ ἐν μέρος καὶ τοῦ πλοιάρχου Ἀντωνίου Κοπέλλου ἀπὸ τὸ
ἄλλο μέρος.

Ἀναγνώσασα τὴν ἀπὸ 2 Μαΐου 1828 πρὸς τὸ Γ. Φροντιστήριον ἀναφορὰν τοῦ
Ἀντιναύρχου Σαχτούρη, εἰς τὴν ὁποίαν ἐκθέτει ὅτι τὴν αὐτὴν ἡμέραν περὶ τὰ ἐξη-
μερώματα ὁ ἀποκλειστής Σ. Πινότσης συνέλαβε μεταξὺ τοῦ Νεοκάστρου καὶ Μοθώ-
νης πλησίον τῆς ξηρᾶς ἕως βολῆς κανονίου τὴν σαρκηρικὴν βρικογολέταν «Αἰμι-
λίαν» τοῦ πλοιάρχου Ἀντωνίου Κοπέλλου ἐρχομένην ἀπὸ Ἀγκόραν διὰ Τσιρίγον,
φορτωμένην ἀραποσίτι καὶ ἀλεύρια καὶ ὅτι ἀπὸ τὴν θέσιν εἰς τὴν ὁποίαν εὗρέθη, ἀπὸ
τὸ εἶδος τοῦ φορτίου του καὶ ἀπὸ τὴν ἀντίφαισιν τῶν ἀναφερομένων εἰς τὸ φορτίον
τοῦτο ἐγγράφων συλλαβῶν ὑποψίας εὐλόγους ἐκράτησε τὴν ρηθεῖσαν βρικογολέταν,
τὴν διευθύνει πρὸς τὴν Κυβέρνησιν.

Ἀναγνώσασα τὰς ἀπὸ 10, 15 καὶ 31 τοῦ αὐτοῦ Μαΐου διαμαρτυρίαν καὶ ἀπαντή-
σεις τοῦ ρηθέντος πλοιάρχου Ἀ. Κοπέλλου καὶ τοῦ ἐπὶ τοῦ πλοίου του ἀντεμπόρου
Ἰωάννου Ράφου, εἰς τὰς ὁποίας προτείνουν ὅτι τὰς 18 τοῦ παρελθόντος μηνὸς ἀπο-
πλεύσαντες ἀπὸ Ἀγκόραν διὰ Τσιρίγον φορτωμένοι ἀραποσίτι, ἀλεύρια καὶ ρούμια

* Βλ. καὶ ΓΑΚ. Θαλ. Δικ. φ. 13.

